

# **LORENZETTI**

## **AQUECEDOR INSTANTÂNEO DE ÁGUA A GÁS**

**LZ 800 EF GN  
LZ 800 EF GLP**



**ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR**

**0800 0 17 28 44**

**[www.lorenzetti.com.br](http://www.lorenzetti.com.br)**

# **LORENZETTI**

**Lorenzetti S.A. Indústrias Brasileiras Eletrometalúrgicas**

Av. Presidente Wilson, 1230 - CEP 03107-901  
Mooca - São Paulo - SP - Brasil  
C.N.P.J. 61.413.282/0001-43

Cód.: 392855 REV. F

## **MANUAL DE INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO, FUNCIONAMENTO E GARANTIA**

**12 - CERTIFICADO DE GARANTIA**

**ATENÇÃO:** A Garantia do produto só será válida com o Certificado de Garantia devidamente preenchido, carimbado e assinado pelo instalador, o qual deverá ser apresentado junto com a Nota Fiscal de compra do produto sempre que solicitado.

**PROPRIETÁRIO**

Nome: \_\_\_\_\_

Endereço (Rua/Av.): \_\_\_\_\_

CEP: \_\_\_\_\_ Cidade: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_

**DADOS DA COMPRA E DA INSTALAÇÃO**

Nº da Nota Fiscal: \_\_\_\_\_ Data da Nota Fiscal: \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

Revendedor: \_\_\_\_\_

Produto/Modelo: \_\_\_\_\_

Nº de Série: \_\_\_\_\_ Data da Instalação: \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

Carimbo e Assinatura:

**DADOS DO INSTALADOR**

Nome: \_\_\_\_\_

Endereço: \_\_\_\_\_

CEP: \_\_\_\_\_ Cidade: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_

Fone: \_\_\_\_\_

Técnico Instalador

## 10 - CUIDADOS ESPECIAIS

- Este produto deve ser ligado a uma rede de distribuição de água compatível à sua capacidade, conforme especificações do item 9 (Características Técnicas). **Não é recomendado o uso do produto para outros fins que não o indicado.**

- **Uma instalação que não atenda às normas exigidas pode causar danos e prejuízos. A Lorenzetti não se responsabiliza por danos e prejuízos causados por instalações inadequadas.**

- Não tocar a região de exaustão dos gases de combustão (chaminé e partes próximas), devido às altas temperaturas alcançadas nas condições normais de funcionamento que **podem causar queimaduras.**

- Não lavar o produto, nem instalá-lo exposto ao tempo, sem proteção adequada contra deposição de poeira, incidência de água ou outros líquidos e a excessivas correntes de ar (local com muito vento).

- Não apoiar nenhum objeto sobre o produto.

- Na abertura da embalagem, certificar-se sobre o perfeito estado do produto.

- **Em caso de dúvida, não utilizar o produto e entrar em contato com o Serviço Autorizado Lorenzetti.**

- Não espalhar no ambiente as partes da embalagem, saco plástico, isopor etc e não os deixar ao alcance das crianças, pois são fontes potenciais de acidentes.

- **NÃO ACONSELHAMOS A OPERAÇÃO DESTE APARELHO POR CRIANÇAS, IDOSOS E DEFICIENTES SEM ACOMPANHAMENTO.** Sentindo cheiro de gás no local onde está instalado o produto, não acionar interruptores elétricos, telefones ou qualquer outro aparelho que provoque faísca. Abrir imediatamente portas e janelas para criar uma corrente renovando o ar local. Fechar o registro central de gás (no medidor) ou o registro do botijão e solicitar a presença do Serviço Autorizado Lorenzetti.

- Em caso de ausência prolongada, fechar o registro central de gás ou o do botijão.

- Segundo normas técnicas vigentes, este produto só pode ser instalado e funcionar em ambientes permanentemente ventilados.

- As peças do produto devem ser substituídas somente por peças originais pelo Serviço Autorizado Lorenzetti.

- Equipamento destinado ao uso doméstico (higienização).

- Após a instalação do produto retirar a etiqueta localizada na face frontal do produto (Etiqueta Conpet / Inmetro).

## 11 - TERMO DE GARANTIA

1-Este produto é projetado procurando atender o consumidor e para tanto é importante que sejam seguidas todas as recomendações do manual de instalação.

2-**O prazo de garantia deste produto é de 90 dias** (garantia legal, estabelecida pela lei nº8078 de 11/09/90), **quando o produto não for instalado pelo Serviço Autorizado Lorenzetti.**

3-**Para aplicações residenciais para aquecimento de água fria, o prazo de garantia deste produto é de 2 anos** (estando incluída neste período a garantia legal de 90 dias, estabelecida pela lei nº8078 de 11/09/90), **quando o produto for instalado pelo Serviço Autorizado Lorenzetti.**

4-**Para aplicações comerciais, industriais e residenciais com sistemas de recirculação de água quente, o prazo de garantia deste produto é de 1 ano,** (estando incluída neste período a garantia legal de 90 dias, estabelecida pela lei nº8078 de 11/09/90), **quando o produto for instalado pelo Serviço Autorizado Lorenzetti.**

5-Este produto somente deve ser instalado por pessoa qualificada e com conhecimento da NBR13103.

6-Esta garantia abrange exclusivamente a substituição e/ou conserto de peças que apresentam comprovadamente defeitos de fabricação ou de material constatado pelo Serviço Autorizado Lorenzetti, excluindo-se defeitos provenientes de transporte, instalação e uso inadequados.

7-Para atendimento do Serviço Autorizado Lorenzetti em produto dentro do prazo de garantia, é obrigatória a apresentação da Nota Fiscal de Compra, bem como o Certificado de Garantia devidamente preenchido (item 12).

**8-As despesas relativas ao deslocamento do Serviço Autorizado Lorenzetti ou do instalador qualificado até o domicílio do consumidor, para realizar a instalação ou mudança do local de instalação, bem como a mão de obra e os materiais necessários (dutos, flexíveis, registros etc.), correrão por conta do consumidor. Em casos de manutenção dentro do período de garantia as despesas correrão por conta do Serviço Autorizado Lorenzetti, desde que confirmado defeitos cobertos pela garantia, caso contrário, serão de responsabilidade do consumidor, mediante a orçamentação previamente aprovado.**

9-Esta garantia não é válida nos casos de mudança do local de instalação ou para outro proprietário sem a assistência do Serviço Autorizado Lorenzetti, mesmo que o produto esteja no prazo de garantia.

10-Esta Garantia não é válida nos casos de violação do produto ou conserto executado por pessoas ou empresas não autorizadas.

## ÍNDICE

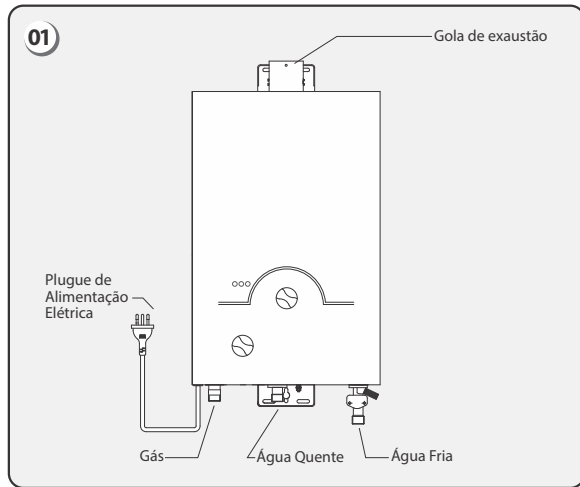
1 - Apresentação .....	02
2 - Atenção .....	02
3 - Instalação .....	03
3.1 - Ligação de gás .....	03
3.2 - Ligação de água .....	04
3.3 - Exaustão dos gases de combustão .....	05
3.4 - Ventilação dos ambientes .....	06
4 - Instalação Elétrica .....	07
4.1- Limitador de temperatura .....	07
5 - Funcionamento .....	07
6 - Utilizando seu produto .....	08
7 - Manutenção .....	08
7.1 - Perigo de congelamento .....	09
8- Eventuais problemas e respectivas soluções .....	10
9 - Características técnicas .....	11
10 - Cuidados especiais .....	12
11 - Termo de garantia .....	12
12 - Certificado de garantia .....	13



## 1- APRESENTAÇÃO

-Você acaba de adquirir o Aquecedor Instantâneo de água a gás Lorenzetti, desenvolvido exclusivamente para uso em sistemas de aquecimento de água. Possui acionamento automático e sua eletrônica moderna mantém a temperatura da água constante para atender as suas necessidades com segurança e conforto.

-Este aparelho conta com o sistema de exaustão forçada, os gases da combustão são empurrados para fora do produto por uma ventoinha, isto o torna mais seguro e facilita a instalação do sistema de exaustão, proporcionando melhor aproveitamento do local.



AS IMAGENS CONTIDAS NESTE MANUAL SÃO ORIENTATIVAS.

## 2 - ATENÇÃO

-Identifique o tipo de gás de sua residência antes de adquirir o aquecedor, pois a escolha é realizada no momento da compra. Você pode identificar qual é o tipo de gás a ser fornecido ao aparelho através de informações contidas na embalagem ou na etiqueta de dados técnicos (fig.2).

-A norma ABNT - NBR 13103 classifica este aparelho como: aparelho tipo 3, de circuito aberto, com exaustão forçada, que utiliza duto de exaustão;

-Este aquecedor é fabricado para funcionar com apenas um tipo de gás:

-GN - gás natural;

-GLP - gás liquefeito de petróleo (gás de botijão);

-Não utilize o aparelho com gás diferente ao indicado na etiqueta de dados técnicos.

-A instalação deste aparelho deve ser executada pelo Serviço Autorizado Lorenzetti (SALGÁS) ou por um profissional qualificado. A instalação por conta própria, realizada em desacordo com a norma NBR 13103 pode oferecer riscos, comprometer o funcionamento do aparelho, além, da perda da garantia (Esta condição se aplica também em caso de mudança de residência);

-Na abertura da embalagem, certifique-se sobre o perfeito estado do aparelho antes de efetuar a instalação;

-Ler atentamente as instruções de instalação, funcionamento e garantia antes de instalar este aparelho;

-Após acompanhar a instalação do aparelho, conserve este manual para futuras consultas em caso de dúvidas quanto à utilização do equipamento;

-Não instale o aparelho em local de difícil acesso que dificulte a limpeza, ajustes e futuras manutenções;

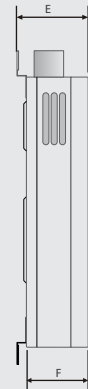
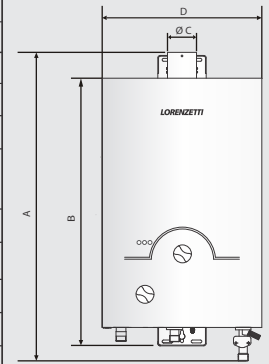
-Não instale o aparelho em paredes de madeira, mesmo que seja aplicado isolamento térmico;

-Este aparelho realiza a combustão do gás e consome oxigênio do ambiente, por este motivo não pode ser instalado em



## 9 - CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

<sup>(1)</sup> Características Técnicas		LZ 800 EF	
		GN	GLP
Potência nominal nas condições padrão (15°C e 101,33 kPa (760 mmHg))	(kcal/min)	181	
	(kW)	12,6	
Potência nas condições de ensaio (próprias do rendimento)	(kcal/min)	169	
	(kW)	11,8	
Rendimento sobre o P.C.S.	(%)	86	
Capacidade de vazão com elevação temp. da água em 20°C nas condições-padrão (15°C e 101,33 kPa (760 mmHg))	(l/min)	8,0	
<sup>(2)</sup> Condições mínimas para o acendimento	vazão (l/min)	2,0	
	pressão (mca)	1,5	
Pressão de água ideal para o uso	(mca)	5,0 a 40	
Pressão máxima de água	(mca)	80	
<sup>(3)</sup> Vazão máxima de água à 40 m.c.a.	(L/min)	17	
<sup>(4)</sup> Temperatura máxima da água na entrada do aparelho	(°C)	60	
Tempo de acionamento da válvula de segurança para o acendimento	(s)	1,0	
Consumo de gás nas condições-padrão (15° e 101,33 kPa (760mmHg))	GN (m³/h)	1,14	-
	GLP (Kg/h)	-	0,91
<sup>(5)</sup> Pressão dinâmica do gás na entrada do aparelho	(mmca)	200	280
<sup>(6)</sup> Alimentação Elétrica	(V)	220 / 127 bivolt (50/60 Hz)	
Consumo elétrico em funcionamento	(Wh)	25	
Consumo elétrico em stand-by	(Wh)	2	
Conexões do aquecedor	hidráulicas	G ½ (BSP)	
	gás	G ½ (BSP)	
Diâmetro mínimo para saída da chaminé (mm)	(mm)	60	
<b>Dimensões</b>			
Altura (A)	(mm)	625	
Altura (B)	(mm)	500	
Diâmetro da Chaminé (C)	(mm)	60	
Largura (D)	(mm)	320	
Profundidade (E)	(mm)	125	
Profundidade (F)	(mm)	150	
Peso bruto	(kg)	10	
Peso líquido	(kg)	8,8	



<sup>(1)</sup> Sujeitas à alterações, sem prévio aviso.

<sup>(2)</sup> Os valores indicados são medidos sem perda de carga de acordo com a norma NBR 8130.

<sup>(3)</sup> Referências de perda de carga do aparelho.

<sup>(4)</sup> Para utilização em sistemas de aquecimento fique atento para o ajuste da temperatura do aquecedor conforme item 6 (Utilizando seu produto).

<sup>(5)</sup> Pressão nominal de gás, o funcionamento do aparelho não sofre alteração se a pressão variar dentro dos seguintes limites: GLP: 280+/-70mmca e GN: 200+/-50mmca.

<sup>(6)</sup> Ver item 4.

## 8 - EVENTUAIS PROBLEMAS E RESPECTIVAS SOLUÇÕES

**Atenção:** As indicações a seguir deverão ser executadas pelo Serviço Autorizado Lorenzetti. Em caso de dúvidas ou esclarecimentos entrar em contato com o Atendimento ao Consumidor.

PROBLEMA	CAUSA PROVÁVEL	SOLUÇÃO
Não produz faísca	Falta de Energia	Verificar fornecimento e ou conexões elétricas <sup>(1)</sup>
	Cabo do acendedor está solto	Conectar o cabo
	Circuito eletrônico danificado	Substituir
	Pressão de água insuficiente	Intervir na instalação hidráulica para garantir a pressão <sup>(1)</sup>
	Sensor de vazão danificado	Substituir
	Eletrodo danificado	Substituir
	Sujeira no filtro de entrada de água	Limpar o filtro
O queimador não acende mesmo com faísca	Dispositivo de controle danificado (válvula de gás)	Substituir
	Falta alimentação do gás	Abrir o registro verificando se há falta de gás <sup>(1)</sup>
	Pressão de alimentação de gás inadequada	Providenciar pressão de gás adequada
	Ar na tubulação do gás	Providenciar eliminação do ar
	Válvula de gás com solenóide travada	Destruir solenóide
As lâminas da câmara de combustão sujam-se em pouco tempo	Saída da combustão ruim ou ambiente muito empoeirado	Verificar a eficiência da chaminé de exaustão dos gases de combustão / Verificar exaustor
	Chama amarela	Verificar o tipo de gás e limpar o queimador
	Excessivo consumo de gás	Verificar a pressão do gás, conforme item 9
Cheiro de gás	Vazamento nas tubulações ou conexões	Verificar as tubulações e conexões (teste com espuma de sabão), não acionar interruptores elétricos ou qualquer objeto que provoque faísca <sup>(1)</sup>
Cheiro de gás queimado	Circuito dos gases de combustão obstruído	Verificar a eficiência da chaminé e do duto de exaustão dos gases de combustão Desobstruir o duto da chaminé
	Evaporação do óleo existente em chaminés novas	Reduzir a potência do aquecedor, abrir janelas <sup>(1)</sup>
Queimador acende mas a água não esquentava	Falta de potência	Regular botão de gás, verificar a pressão do gás conforme item 9
	Registros das duchas higiênicas abertos	Fechar os registros das duchas higiênicas após o uso <sup>(1)</sup>
Ao abrir a água fria o aquecedor desliga	Misturador em "T" e desequilíbrio de pressão na rede	Reduzir a potência do aquecedor e abrir menos água fria <sup>(1)</sup>
Aquecedor desliga durante o uso	Falta de gás	Verificar o fornecimento <sup>(1)</sup>
	Atuação do Limitador de Temperatura	Ver item 4.1 do manual <sup>(1)</sup>
Redução no volume de água quente do produto	Sujeira no filtro de entrada de água	Providenciar a limpeza do filtro (verificar item 7) <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup>Estas operações podem ser realizadas pelo próprio usuário.

local fechado sem circulação de ar. Os gases resultantes da combustão devem ser conduzidos para fora do ambiente através de chaminé constituída por um duto e um terminal instalado no exterior da edificação. Tanto o ambiente de instalação como a chaminé devem atender aos requisitos da norma ABNT NBR 13103.

- Este aparelho é concebido exclusivamente para o aquecimento instantâneo de água, não utilize para outros fins.
- Por se tratar de aparelho para aquecimento de água, o circuito hidráulico e todos os acessórios atrelados a ele (duchas, torneiras, misturadores etc) devem ser específicos para este fim;
- Recomenda-se a inspeção periódica do duto de exaustão que compõe a chaminé, tanto no trecho aparente, quanto no trecho que possa estar embutido (por exemplo no forro), a fim de se verificar irregularidades (furos ou rasgos), caso elas existam, corrigir imediatamente;
- Certifique-se do posicionamento dos pontos de entrada de água e gás de sua instalação para conectá-los adequadamente ao aparelho. Esta ação é importante para evitar erros que resultem na entrada de água no circuito de gás da sua rede ou o não funcionamento do aparelho.
- Em caso de chuvas fortes com raios, desligue o aparelho e retire o plugue da tomada, pois quedas de raios na rede elétrica podem danificar os componentes eletrônicos do aparelho;
- Por razões de segurança, é proibida a instalação do aparelho em banheiros e dormitórios;
- Se há medidores de consumo instalados na rede de gás, recomenda-se que a vazão máxima do medidor seja maior que o consumo de gás do aparelho, indicado no item 9 – Características técnicas, caso contrário, em dias frios a sua rede de gás pode não manter a pressão adequada para o funcionamento do aparelho;
- Em caso de dúvida contate o Atendimento ao Consumidor Lorenzetti.

## 3 - INSTALAÇÃO

- A instalação do aparelho deve atender a norma da ABNT NBR 13103<sup>(1)</sup>;
- Para aplicações especiais (centrais de aquecimento, aquecimento de piscina e etc), consulte o nosso Serviço Autorizado Lorenzetti para obter orientações;
- O aparelho deve ser fixado à parede, através do seu próprio suporte no chassi (base), o posicionamento ideal é aquele a uma altura que permita uma boa visualização do visor de chama e manuseio dos botões de controle inverno/verão e gás e que esteja próximo dos pontos de conexão, para evitar forçar os flexíveis de água e gás;
- Utilize a própria base do produto como gabarito para a marcação dos furos e certifique-se do posicionamento das tubulações embutidas na parede antes de realizar as furações;
- Fixe o aparelho utilizando parafusos e buchas apropriadas.
- O uso de chaminé é obrigatório (não acompanha o aparelho) e o correto funcionamento do aparelho depende da correta instalação da mesma. O traçado do duto dentro do ambiente deve ser cuidadosamente verificado para evitar a proximidade com materiais de fácil combustão e também para não ultrapassar o comprimento máximo e o número de curvas indicadas no item 3.3 neste manual;
- As tubulações de água e de gás devem apresentar válvulas de bloqueio, conforme fig.3. Para que não haja danos graves ao aparelho ou às tubulações, assegurar que as mesmas não sejam utilizadas como aterramento de sua instalação elétrica ou telefônica, pois não são recomendadas para este fim;
- Atenção:** não instale o produto exposto ao tempo, sem proteção adequada contra deposição de poeira, incidência de água e outros líquidos.
- Nunca instalar o aparelho em área móvel, como, trens, aviões, trailers (motorhome) ou veículos de recreação;
- Em caso de dúvidas, contate o Atendimento ao Consumidor Lorenzetti.

<sup>(1)</sup>NBR 13103: Instalação de aparelho a gás para uso residencial – Requisitos

### 3.1 - LIGAÇÃO DO GÁS

Certificar-se de que a alimentação do gás está adequada para atender as condições de funcionamento do produto (consumo e pressão do gás), incluindo as tubulações, dispositivos de segurança e controles necessários (conforme a norma NBR 15526)<sup>(1)</sup>. Para os aquecedores que utilizam gás GLP, o fornecimento provém de cilindros que devem ser interligados de maneira adequada (de acordo com a capacidade de evaporação de cada um) para garantir o consumo de gás necessário ao aparelho.





Antes de efetuar a conexão do aparelho à rede de gás, faça as seguintes verificações:

- Identifique o ponto de conexão de gás de sua residência, certifique-se da inexistência de resíduos e possíveis vazamentos na tubulação de gás de sua instalação, caso for constatado vazamento, proceda a correção imediatamente;
- Enquanto o vazamento não for corrigido, proceder conforme indicações a seguir:

- a) **Feche o registro de gás geral ou próximo ao medidor de consumo;**
- b) **Abrir portas e janelas para arejar o local;**
- c) **não acionar equipamentos elétricos que possam produzir faíscas, como interruptores de lâmpadas, eletrodomésticos etc;**
- d) **não desligue equipamentos elétricos puxando o plugue da tomada;**
- e) **acione o responsável pela instalação do gás na edificação.**

-Mantenha o registro de bloqueio de gás fechado (exemplo na fig.3);

-Na parte inferior do chassi do aparelho e ao lado de cada conexão há uma etiqueta que indica a função para que ela se destina, identifique a conexão "Entrada de gás";

-Conecte o produto à rede de gás utilizando um flexível adequado, recomenda-se utilizar somente flexíveis que atendam NBR 14177<sup>(2)</sup>. Faça o aperto adequado para não ocorrer risco de vazamento;

-Abra lentamente o registro de bloqueio de gás e verifique com espuma (de sabão ou detergente neutro) a conexão realizada, para certificar que não há vazamentos;

-Verifique se a pressão do gás fornecida ao aparelho está de acordo com os valores indicados para o uso, conforme item 9 – Características Técnicas, se for constatado divergência corrigir imediatamente;

-Feche o registro de bloqueio de gás e mantenha-o fechado até concluir a instalação.

-O aparelho adquirido foi fabricado para utilizar apenas um tipo de gás (veja etiqueta lateral), caso seja necessário alterar para outro tipo de gás<sup>(3)</sup>, solicitar a conversão a um Serviço autorizado Lorenzetti, que utilizará o Kit de conversão com peças originais Lorenzetti e executará o procedimento de conversão de maneira correta.

<sup>(1)</sup>NBR 15526: Redes de distribuição interna para gases combustíveis em instalações residenciais e comerciais – Projeto e execução.

<sup>(2)</sup>NBR 14177: Tubo flexível metálico para instalações de gás combustível de baixa pressão;

<sup>(3)</sup>Este produto permite conversão de gás tipo GLP para GN e de GN para GLP.

### 3.2 - LIGAÇÃO DE ÁGUA

Certifique-se de que a alimentação de água está adequada para atender as condições de funcionamento do produto (pressão da água conforme item 9 – Características técnicas). Procure utilizar somente água devidamente tratada; na utilização de poço artesiano, efetuar análise físico/química da água e só utilizar se estiver dentro dos padrões da Portaria do Ministério da Saúde nº 2914/2011 ou portaria vigente. Havendo a necessidade de pressurizar a rede, efetua-la nas duas linhas (quente e fria) para que se tenha um equilíbrio na mistura de água.

O uso de água direto da rede de abastecimento depende da constância e pressão adequada de fornecimento, o uso fora destas condições implica em perda da garantia.

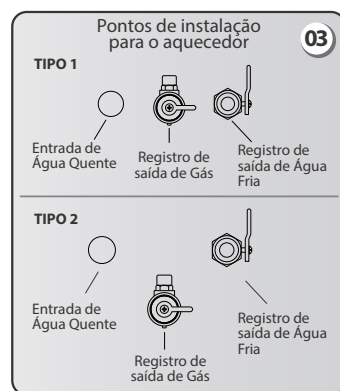
Antes de efetuar a conexão do aparelho à rede hidráulica, faça as seguintes verificações:



etiqueta de identificação do produto

etiqueta de nº de série

Figura orientativa



TIPO 1



TIPO 2



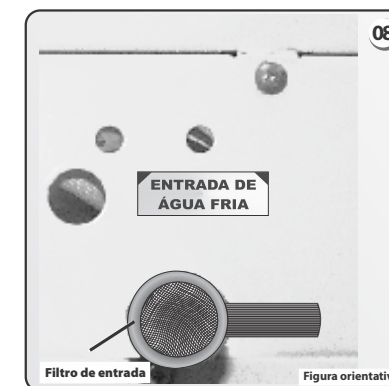
**-Limpeza da capa:** Utilizar somente pano úmido e sabão neutro, não utilizar substâncias inflamáveis (gasolina, álcool, removedores etc), pós ou esponjas abrasivas.

**-Limpeza do filtro:** Efetuar a limpeza do filtro de entrada de água do produto a cada 6 meses ou em períodos menores, caso haja necessidade. Proceder da seguinte forma:

1. Fechar o registro de bloqueio de água fria (fig.3).
2. Abrir uma torneira de água quente para drenar água armazenada no produto e na tubulação.
3. Retirar a conexão de entrada de água do produto, tomando o cuidado de colocar um recipiente logo abaixo do produto, a fim de receber a água residual que eventualmente ainda possa estar no produto e na tubulação, evitando assim molhar a região em torno do produto.
4. Com a ajuda de uma ferramenta adequada (chave de fenda, por exemplo), retirar o filtro de tela metálica posicionado no interior do duto de entrada de água do produto (fig.08).
5. Realizar a limpeza do filtro, para eliminar completamente, de sua superfície, sujeiras e resíduos.
6. Reposicionar o filtro em seu local e a conexão de entrada de água do produto, certificando-se de apertar adequadamente esta conexão a fim de evitar vazamentos de água.
7. Fechar a torneira de água quente anteriormente aberta e abrir o registro de água fria do produto<sup>(1)</sup> (fig.3).

-Na substituição de peças, utilizar sempre peças originais Lorenzetti.

<sup>(1)</sup>No caso de redes hidráulicas pressurizadas, providenciar a retirada de ar da tubulação logo após a limpeza do filtro. Em caso de dúvida, consulte o Serviço Autorizado Lorenzetti.



Filtro de entrada

Figura orientativa

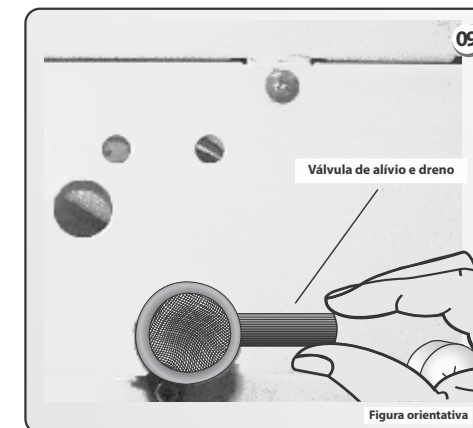
### 7.1 - PERIGO DE CONGELAMENTO

-Se no ambiente onde se encontra o produto houver a possibilidade da temperatura atingir valor abaixo de zero grau centígrado (0°C), a água do produto deverá ser drenada, para evitar danos irreversíveis ao produto, não cobertos pela garantia.

-Para realizar a drenagem da água, fechar o registro de bloqueio de água fria e drenar completamente a água do interior do produto, retirando a válvula de alívio (fig.09).

-Tomar o cuidado de colocar um recipiente logo abaixo do aquecedor para colher a água drenada do aquecedor e da tubulação, evitando molhar a região próxima ao aquecedor.

-Após a drenagem, recolocar a válvula de alívio e drenar, certificando-se de apertá-los adequadamente a fim de evitar vazamentos.



Válvula de alívio e drenar

Figura orientativa

## 6 - UTILIZANDO SEU PRODUTO

### ANTES DE LIGAR O PRODUTO:

Certifique-se que todos os itens de instalação foram atendidos, posicione o botão de gás na posição intermediária e abra o registro de gás e alimentação de água fria.

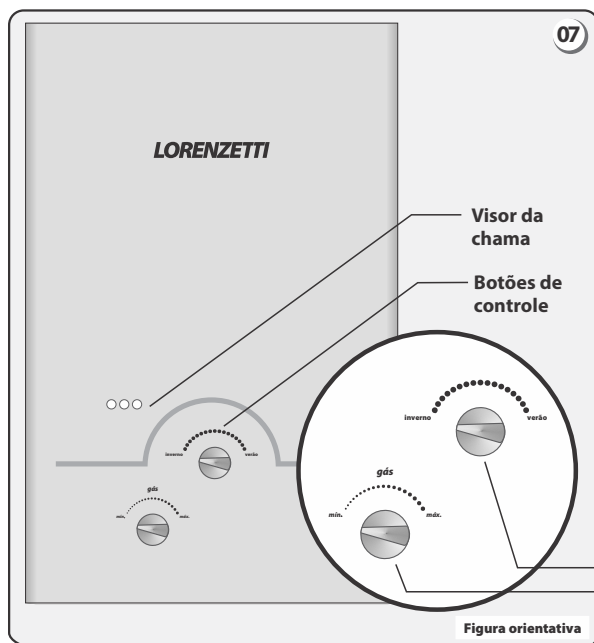
### UTILIZAÇÃO:

O controle de temperatura da água pode ser efetuado de duas maneiras:

#### 1) Através dos botões de controle de gás (fig.7).

**Botão A** - Girando-o no sentido anti-horário, obtém-se menor fornecimento de gás, conseqüentemente, menor temperatura. Girando-o no sentido horário maior fornecimento de gás e maior temperatura

**Botão B** - Para maior conforto, este botão permite um controle mais preciso da temperatura da água quente. Na posição inverno há maior capacidade de aquecimento e na posição verão há menor capacidade de aquecimento. O uso deste controle na posição verão é indicado para dias mais quentes.



#### 2) Através do uso de misturador ou do controle de vazão de água quente no ponto de utilização (através do registro).

Pode-se controlar a temperatura (maior vazão, menor temperatura ou vice-versa).

No caso de misturador, abrir totalmente o registro de água quente e depois abrir gradativamente o registro de água fria, até alcançar a temperatura desejada.

Para economizar gás, basta utilizar o aquecedor com botão de controle de gás na posição intermediária ou mínima (dependendo da época do ano).

B - Botão inverno / verão  
A - Botão de controle de vazão de gás

## 7 - MANUTENÇÃO



**-IMPORTANTE:** Sempre que realizar alguma manutenção em seu aquecedor, recomendamos retirar o plugue da tomada, a fim de evitar possíveis acionamentos inesperados do produto.

-Para um funcionamento adequado e prolongado de seu produto, efetuar revisões periódicas (anuais), através do Serviço Autorizado Lorenzetti.

-Entre os intervalos de revisões periódicas é necessário realizar a limpeza da capa externa do aquecedor e a limpeza do filtro de entrada de água do produto (a cada seis (06) meses ou em períodos menores), proceda da seguinte forma:

-Identifique os pontos de conexão de água quente e fria de sua instalação e mantenha o registro de bloqueio fechado (exemplo na fig.03);

-Providencie os meios necessários para deixar a água da tubulação escoar para eliminar o ar e possíveis resíduos que podem estar parados na tubulação;

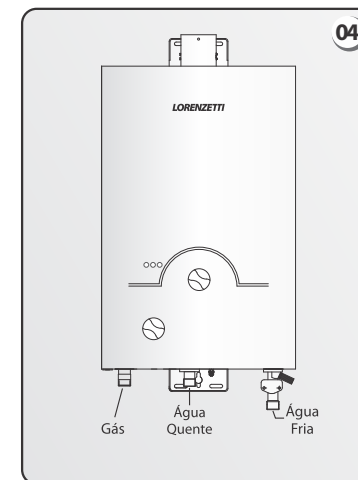
-No aparelho, verifique as conexões indicadas como "Entrada de água fria" e "saída de água quente" (fig. 4) e faça a conexão com as linhas de água quente e fria utilizando um flexível adequado, recomenda-se utilizar flexíveis com baixa perda de carga (A inversão entre as conexões não permitirá que o aparelho funcione);

-Abra os registros dos pontos que receberão água quente do aparelho e depois abra gradualmente o registro de bloqueio de água fria da sua instalação, deixe escoar água por alguns minutos até escoar todo ar da tubulação. Feche os registros de água quente que foram abertos e certifique-se de fechar também os registros dos misturadores das duchas para banho e duchas higiênicas;

-Verifique se não há vazamento nas conexões de água quente e fria com o aparelho, caso for constatado vazamento, proceda correção desta maneira:

- Feche o registro bloqueio de água fria de sua instalação (fig.03);
- Abra um dos pontos de água quente que receberá água do aparelho para descarregar a pressão de água contida na rede;
- Feche o registro que foi aberto somente quando cessar o fluxo de água;
- Verifique as condições da guarnição de vedação do flexível e se estiver danificada, substitua, caso contrário, recoloca e reaperte a conexão adequadamente;
- Feche o registro de bloqueio da água fria e mantenha-o fechado até concluir a instalação.

Nota: Para construções novas dê preferência para utilização de conexões do tipo "Y" para instalação hidráulica do ponto de alimentação das duchas. Este tipo de conexão permite um bom desempenho para a mistura e evita possíveis cortes de abastecimento de água quente.



## 3.3 - EXAUSTÃO DOS GASES DE COMBUSTÃO

Este aparelho deve ser conectado a uma chaminé individual composta de duto e terminal (não acompanham o produto), para que os gases residuais da combustão sejam encaminhados para o exterior da edificação, de acordo com a norma NBR 13103, respeitando o comprimento máximo e o número de curvas indicadas a seguir:

COMPRIMENTO DA CHAMINÉ	Duto corrugado com Ø de 60 mm ou 80 mm	
	Duto [m]	Curvas
Mínimo	0,7	1
<sup>(1)</sup> Máximo	5,0	1

**<sup>(1)</sup>Se for necessário utilizar mais de uma curva de 90° para a confecção da chaminé, o comprimento máximo do duto terá que ser reduzido em 1 metro para cada curva adicional, limitando-se ao máximo de 3 curvas em todo o trajeto.**

**Exceto o primeiro trecho de duto vertical, os demais trechos deverão estar na horizontal e o último trecho do duto deve apresentar uma inclinação mínima de 2° de caimento em direção ao terminal.**

O duto de exaustão deve ser fabricado em material apropriado, resistente à corrosão, ao calor, às condições mecânicas normais e às condições do ambiente onde está instalado (ver fig.5).

Quando se utiliza para confecção da chaminé duto de exaustão flexível, não é permitido uso de emendas ao longo de seu percurso, exceto nas conexões com o aparelho e com o terminal.

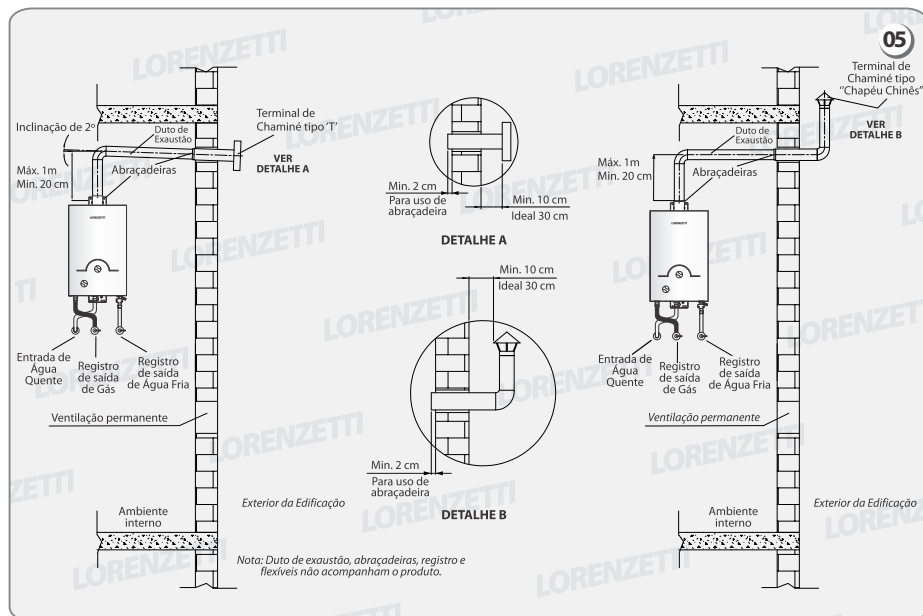
Para fixar o duto de exaustão ao aparelho e ao terminal, é obrigatório o uso de abraçadeiras; após a instalação certifique-se da perfeita vedação dos elementos que compõem a chaminé para evitar retorno dos gases da combustão ao ambiente;

Durante o uso do aparelho evite tocar o duto de exaustão para não provocar queimaduras;

O diâmetro (interno) mínimo para duto da exaustão deve ser de 60 mm (Item 9 - Características Técnicas), não é permitido utilizar duto com diâmetro inferior ao indicado. Se for necessário utilizar duto com diâmetro maior, duas condições são permitidas:

-Se for utilizado o adaptador, o diâmetro (interno) do duto será aumentado para 80 mm, este aumento pode ser realizado direto na gola de exaustão do aparelho desde que o terminal da chaminé tenha o mesmo diâmetro, para evitar o uso de mais um adaptador (o adaptador não acompanha o produto);

-Se o aumento de diâmetro do duto para chaminé de 80 mm não puder ser aplicado e for necessário um diâmetro maior, deve-se utilizar duto de 60 mm de diâmetro e o aumento deve ser realizado junto ao terminal conforme NBR 13103, com uso de adaptador específico no terminal (não acompanha o produto).



### 3.4 - VENTILAÇÃO DOS AMBIENTES

A ventilação do ambiente para instalação deste aparelho deve atender aos requisitos da norma NBR 13103.

O local deve possuir no mínimo, uma abertura de ventilação permanente, com área útil de 200 cm<sup>2</sup>.

Obs.: caso sejam instalados neste mesmo local mais aparelhos que utilizam gases combustíveis, a ventilação indicada acima pode não ser suficiente, para dimensionar a nova área útil da abertura de ventilação, verificar a norma NBR 13103.

**Atenção:** Se este aparelho está substituindo outro, para sua segurança, verificar a adequação do ambiente e do duto de chaminé de acordo com a NBR 13103, levando em consideração as características técnicas, conforme item 9 deste manual.

## 4 - INSTALAÇÃO ELÉTRICA

Este produto funciona com tensão elétrica 127V ou 220V~.

-Antes de instalar o produto verifique a tensão elétrica da tomada.

-Se a tensão elétrica for 220V~, não será necessário mudar a chave seletora de tensão (que já se encontra na posição 220V~).

Neste caso conecte diretamente à tomada.

-Se a tensão elétrica for 110/127V~, proceder da seguinte maneira:

1. Com o auxílio de uma chave de fenda, posicione a chave de tensão para a 110/127V~, localizada no fundo do aparelho próximo à conexão de gás (fig.6).

2. Conecte o produto na tomada.

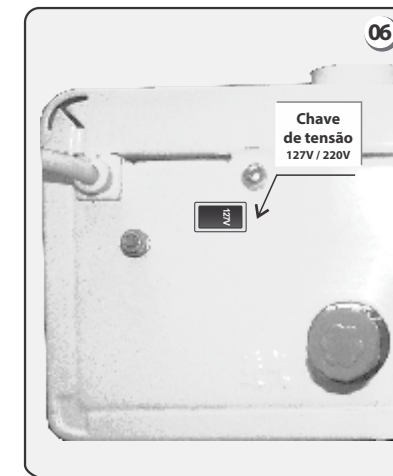
**OBSERVAÇÕES:**

-Nunca utilize adaptadores que inutilizam o sistema de aterramento do aquecedor.

-Certifique-se de que a tomada destinada à instalação do aquecedor apresente um sistema de aterramento conforme NBR 5410 (Instalações elétricas de baixa tensão).

-Em dias chuvosos com presença de descargas atmosféricas (raios) retire o plugue do aquecedor da tomada.

-Para longos períodos sem uso, fechar o registro de gás e desconectar o plugue da tomada.



### 4.1 - LIMITADOR DE TEMPERATURA

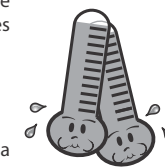
-Este aquecedor possui um sistema limitador de temperatura para evitar problemas de superaquecimento, ou seja, quando a temperatura de água de saída atingir valores elevados, o aquecedor é automaticamente desligado.

-Quando isto ocorre, o circuito de gás é desligado e não haverá aquecimento da água.

-O rearme do limitador é automático.

-Para colocar o produto novamente em funcionamento, fechar o registro/torneira de água quente e abri-lo em seguida.

-Caso o problema persista, desligar o produto e contatar o Serviço Autorizado Lorenzetti.



## 5 - FUNCIONAMENTO

- Os aquecedores são aparelhos a gás para a produção instantânea de água quente. O fornecimento da água quente deverá ser feito através de torneira/registo específico para este fim. Ao abrir a torneira, o queimador principal do aquecedor acende e aquece a água que percorre uma serpentina.

-Este produto possui um circuito eletrônico que se encarrega de acender automaticamente o queimador todas as vezes que for aberto a torneira/registo de água quente. O controle do acendimento e da presença da chama é feito por um sistema eletrônico.

- Ao abrir a torneira, o aquecedor acende automaticamente. Esse sistema dispensa a chama piloto, proporcionando segurança, economia de gás e 100% de sucesso na ignição.

